



CONSEIL D'ÉTAT
section de législation

avis 60.285/4
du 16 novembre 2016

sur

un projet d'arrêté du Collège réuni
de la Commission communautaire
commune 'modifiant l'arrêté du
Collège réuni de la Commission
communautaire commune du
5 juin 2008 fixant la situation
administrative et les droits
individuels pécuniaires des
membres du personnel contractuels
des Services du Collège réuni de la
Commission communautaire
commune de Bruxelles-Capitale'

RAAD VAN STATE
afdeling Wetgeving

advies 60.285/4
van 16 november 2016

over

een ontwerp van besluit van het
Verenigd College van de
Gemeenschappelijke
Gemeenschapscommissie 'tot
wijziging van het besluit van het
Verenigd College van de
Gemeenschappelijke
Gemeenschapscommissie van
5 juni 2008 tot vaststelling van de
administratieve toestand en de
individuele geldelijke rechten van
de contractuele personeelsleden
van de Diensten van het Verenigd
College van de
Gemeenschappelijke
Gemeenschapscommissie van
Brussel-Hoofdstad'

Le 20 octobre 2016, le Conseil d'État, section de législation, a été invité par les Ministres, Membres du Collège réuni de la Commission communautaire commune, compétents pour la politique de la Santé, la Fonction publique, les Finances, le Budget, le Patrimoine et les Relations extérieures à communiquer un avis, dans un délai de trente jours, sur un projet d'arrêté du Collège réuni de la Commission communautaire commune 'modifiant l'arrêté du Collège réuni de la Commission communautaire commune du 5 juin 2008 fixant la situation administrative et les droits individuels pécuniaires des membres du personnel contractuels des Services du Collège réuni de la Commission communautaire commune de Bruxelles-Capitale'.

Le projet a été examiné par la quatrième chambre le 16 novembre 2016. La chambre était composée de Pierre LIÉNARDY, président de chambre, Martine BAGUET et Luc DETROUX, conseillers d'État, Sébastien VAN DROOGHENBROECK et Jacques ENGLEBERT, assesseurs, et Anne-Catherine VAN GEERSDAELE, greffier.

Le rapport a été présenté par Stéphane TELLIER, auditeur.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de Pierre LIÉNARDY.

L'avis, dont le texte suit, a été donné le 16 novembre 2016.

*

Op 20 oktober 2016 is de Raad van State, afdeling Wetgeving, door de Ministers, Leden van het Verenigd College van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie, bevoegd voor het Gezondheid, het Openbaar Ambt, de Financiën, de Begroting, het Patrimonium en de Externe Betrekkingen verzocht binnen een termijn van dertig dagen een advies te verstrekken over een ontwerp van besluit van het Verenigd College van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie 'tot wijziging van het besluit van het Verenigd College van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie van 5 juni 2008 tot vaststelling van de administratieve toestand en de individuele geldelijke rechten van de contractuele personeelsleden van de Diensten van het Verenigd College van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie van Brussel-Hoofdstad'.

Het ontwerp is door de vierde kamer onderzocht op 16 november 2016. De kamer was samengesteld uit Pierre LIÉNARDY, kamervoorzitter, Martine BAGUET en Luc DETROUX, staatsraden, Sébastien VAN DROOGHENBROECK en Jacques ENGLEBERT, assessoren, en Anne-Catherine VAN GEERSDAELE, griffier.

Het verslag is uitgebracht door Stéphane TELLIER, auditeur.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst van het advies is nagezien onder toezicht van Pierre LIÉNARDY.

Het advies, waarvan de tekst hierna volgt, is gegeven op 16 november 2016.

*

Comme la demande d'avis est introduite sur la base de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2°, des lois coordonnées sur le Conseil d'État, la section de législation limite son examen au fondement juridique du projet, à la compétence de l'auteur de l'acte ainsi qu'à l'accomplissement des formalités préalables, conformément à l'article 84, § 3, des lois coordonnées précitées.

Sur ces trois points, le projet appelle les observations suivantes.

OBSERVATION GÉNÉRALE

Il résulte de l'article 6 du projet que les agents contractuels des services du Collège réuni de la Commission communautaire commune de Bruxelles-Capitale seront soumis à de nouvelles échelles barémiques. Or, s'agissant de travailleurs engagés dans les liens d'un contrat de travail régi par la loi du 3 juillet 1978 'relative au contrat de travail', il ne peut être apporté de modifications aux éléments substantiels du contrat de travail que par le fait de l'accord du travailleur et de l'employeur qui y sont parties.

Il y aura donc lieu d'examiner les contrats de ces agents afin de déterminer si un avenant doit être conclu.

OBSERVATIONS PARTICULIÈRES

PRÉAMBULE

1. À l'alinéa 2, il y a lieu d'omettre la mention de la modification apportée à l'arrêté du Collège réuni de la Commission communautaire commune du 5 juin 2008 'fixant la situation administrative et les droits individuels pécuniaires des membres du personnel contractuels des Services du Collège réuni de la Commission communautaire commune de Bruxelles-Capitale' ¹.
2. L'alinéa 4 sera complété par la date de l'avis du Conseil de direction.

DISPOSITIF

Article 3

La modification apportée à l'article 8, 3°, de l'arrêté du Collège réuni de la Commission communautaire commune du 5 juin 2008 'fixant la situation administrative et les droits individuels pécuniaires des membres du personnel contractuels des Services du Collège réuni de la Commission communautaire commune de Bruxelles-Capitale', sera lue comme suit : « Les allocations visées aux chapitres I^{er}, V à VIII du livre III, titre IV du même arrêté ».

¹ *Principes de technique législative - Guide de rédaction des textes législatifs et réglementaires*, www.raadvst-consetat.be, onglet « Technique législative », recommandations n^{os} 29 et 30.

Article 6

La disposition n'ayant pas de caractère réglementaire au sens de l'article 3, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, des lois coordonnées sur le Conseil d'État, elle ne sera donc pas examinée.

Article 7

À l'article 7, il y a lieu de lire « à l'exception de l'article 6 qui produit ses effets le 1^{er} octobre 2016 ».

OBSERVATION FINALE DE LÉGISTIQUE

Diverses erreurs de ponctuation sont à relever dans l'ensemble du texte tant dans la version française du texte que dans la version néerlandaise. Celui-ci sera soigneusement relu.

*

Aangezien de adviesaanvraag ingediend is op basis van artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State, beperkt de afdeling Wetgeving overeenkomstig artikel 84, § 3, van de voornoemde gecoördineerde wetten haar onderzoek tot de rechtsgrond van het ontwerp, de bevoegdheid van de steller van de handeling en de te vervullen voorafgaande vormvereisten.

Wat die drie punten betreft, geeft het ontwerp aanleiding tot de volgende opmerkingen.

ALGEMENE OPMERKING

Uit artikel 6 van het ontwerp blijkt dat voor de contractuele personeelsleden van de diensten van het Verenigd College van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie van Brussel-Hoofdstad nieuwe weddeschalen zullen gelden. Aangezien het om werknemers gaat die tewerkgesteld zijn met een arbeidsovereenkomst die onder de wet van 3 juli 1978 ‘betreffende de arbeidsovereenkomsten’ valt, kunnen aan de wezenlijke elementen van de arbeidsovereenkomst slechts wijzigingen worden aangebracht als de werknemer en de werkgever die partij zijn bij die overeenkomst het daarover eens zijn.

De arbeidsovereenkomsten van die personeelsleden zullen dan ook moeten worden onderzocht teneinde vast te stellen of een aanvullende overeenkomst moet worden gesloten.

BIJZONDERE OPMERKINGEN

AANHEF

1. In het tweede lid moet geen melding worden gemaakt van de wijziging die is aangebracht in het besluit van het Verenigd College van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie van 5 juni 2008 ‘tot vaststelling van de administratieve toestand en de individuele geldelijke rechten van de contractuele personeelsleden van de Diensten van het Verenigd College van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie van Brussel-Hoofdstad’.¹

2. In het vierde lid moet de datum van het advies van de directieraad worden toegevoegd.

¹ *Beginnelsen van de wetgevingstechniek - Handleiding voor het opstellen van wetgevende en reglementaire teksten*, www.raadvst-consetat.be, tab “Wetgevingstechniek”, aanbevelingen 29 en 30.

DISPOSITIEF

Artikel 3

De wijziging die wordt aangebracht in artikel 8, 3°, van het besluit van het Verenigd College van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie van 5 juni 2008 ‘tot vaststelling van de administratieve toestand en de individuele geldelijke rechten van de contractuele personeelsleden van de Diensten van het Verenigd College van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie van Brussel-Hoofdstad’ dient te worden gelezen als volgt: “De in de hoofdstukken I, V tot VIII van boek III, titel IV van hetzelfde besluit bedoelde toelagen”.

Artikel 6

Aangezien de bepaling niet van reglementaire aard is in de zin van artikel 3, § 1, eerste lid, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State, wordt ze dan ook niet onderzocht.

Artikel 7

In artikel 7 leze men “met uitzondering van artikel 6, dat uitwerking heeft met ingang van 1 oktober 2016”.

WETGEVINGSTECHNISCHE SLOTOPMERKING

Zowel de Franse als de Nederlandse tekst bevat verschillende fouten tegen de interpunctie. Beide teksten moeten nauwkeurig worden nagelezen.

LE GREFFIER – DE GRIFFIER

LE PRÉSIDENT – DE VOORZITTER

Anne-Catherine VAN GEERSDAELE

Pierre LIÉNARDY